



Socios en la Energía



1-800-989-9744 o
www.pge.com/energypartners

El programa Socios en la Energía les proporciona a sus clientes que reúnan los requisitos de ingresos orientación gratuita sobre el consumo de energía, medidas de aislamiento térmico y aparatos eficientes en el uso de energía con el fin de reducir el consumo de gas y electricidad.

Con respecto a las medidas de aislamiento de energía en su hogar incluimos la calefacción, empaques de puertas y ventanas, instalación de regaderas, focos fluorescentes compactos, y materiales de aislamiento térmico en el ático. Entre los aparatos domésticos que instalamos gratis estarían incluidos los refrigeradores y los aparatos de aire acondicionado.

Usted puede calificar para el Programa Socios en la Energía si alquila o es propietario de su vivienda.

TDD/TTY:

1-800-652-4712

Lunes a viernes,
de 9:00 a.m. a 11:00 p.m.
Si llaman fuera de estas
horas, los clientes
pueden dejar un mensaje
y un representante les
llamará al siguiente
día hábil.

Si no tiene acceso al
número TDD/TTY, por
favor utilice la línea
California Relay al
1-800-735-2929.

Pautas del Programa Socios en la Energía

Adultos + niños que residen en el hogar	Ingreso anual combinado total*
1 - 2	\$30,500
3	\$35,800
4	\$43,200
5	\$50,600
6	\$58,000
Cada persona adicional	+\$7,400
Vigente hasta el 31 de mayo del 2010	

* Antes de impuestos

Se suministrará servicio a los clientes que reúnan los requisitos de ingresos hasta que los Fondos del Programa se hayan agotado o el Programa de inscripción se haya completado.

Para más información, llame a la línea Smarter Energy Line de PG&E al **1-800-933-9555** o visite **www.pge.com**.



The Energy Partners Program from Pacific Gas and Electric Company is available to selected, income qualified customers. These offerings are funded by California utility customers and administered by PG&E under the auspices of the California Public Utilities Commission.

"PG&E" refers to Pacific Gas and Electric Company, a subsidiary of PG&E Corporation.
©2009 Pacific Gas and Electric Company. All rights reserved. Rev. June 2009